

آری، وینی Ary, Winnie

فروشنده نخبه / نویسنده: وینی آری؛ مترجمان: محمدابراهیم گوهریان، مهین خالصی؛ تحقیق و تدوین مؤسسه مطالعات و پژوهش‌های تجارت جهانی گوهریان.

تهران: نسل نوآندیش، ۱۳۸۸

۱۹۹۰

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۲۳۶-۲۴۷-۹

فیبا

عنوان اصلی: How to become a \$uperstar \$ales professional prospecting and solution -based selling skills for business-to-business sales professionals

فروشنده / موقفيت در کسب و کار

گوهریان، محمدابراهیم، ۱۳۳۱ - مترجم / خالصی، مهین، مترجم، مؤسسه مطالعات و پژوهش‌های تجارت جهانی گوهریان

HF ۵۴۳۸/۲۵/۰۴۷۴

۱۸۸

۶۵۸۱۵

۱۳۹۱

## فروشنده نخبه

نویسنده: وینی آری

مترجمان: محمدابراهیم گوهریان - مهین خالصی

تحقیق و تدوین: مؤسسه مطالعات و

پژوهش‌های تجارت جهانی گوهریان

[www.Goharian.com](http://www.Goharian.com)

ویراستار: میترا کیان تاز

صفحه‌آر: الهه ایمنی

ناشر: نسل نوآندیش

شمارگان: ۱۰۰۰ جلد

نوبت چاپ: دوم

سال چاپ: ۱۳۹۵

قیمت: ۱۱۹۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۲۳۶-۲۴۷-۹

ISBN: 978-964-236-247-9

کتاب‌های مورد نیاز خود را از فروشگاه انتشارات نسل نوآندیش تهیه فرمایید.

نشانی فروشگاه نسل نوآندیش: میدان ولی‌عصر - ابتدای کریمخان - پلاک ۳۰۸

تلفن: ۰۹۰۹۴۲۲۴۷

[www.naslenowandish.com](http://www.naslenowandish.com)

[info@naslenowandish.com](mailto:info@naslenowandish.com)

 naslenowandish

انتشارات نسل نوآندیش

<https://telegram.me/naslenowandish>

## فهرست مطالب

۱۱	پیشگفتار مجموعه
۱۵	مقدمه
	فصل ۱
۱۹	آیا آنچه را لازم است، دارید؟
	فصل ۲
۳۵	زه سهیار و توسعه‌ی تجارت جدید
	فصل ۳
۴۷	آمادگی و ذهنیت
	فصل ۴
۶۵	مهارت‌های زمینه‌یاب
	فصل ۵
۹۱	برقراری تماس و جلب توجه
	فصل ۶
۱۱۱	تضاضای معامله کنید
	فصل ۷
۱۲۷	عنوان کردن ایرادها و مقاومت
	فصل ۸
۱۵۱	برنامه‌ی تماس
	فصل ۹
۱۷۳	شنیدن و طرح سوال‌های مفید
	فصل ۱۰
۱۹۳	تمرین برای مهارت

## پیشگفتار مجموعه

تجارت جهانی کالا و خدمات از دو جنبه‌ی مهم اهمیت دارد. اول، اقتصادها از طریق تجارت نیازهای یکدیگر را با حداقل هزینه برای طرفین تأمین می‌کنند. از این منظر، با توجه به «مزیت‌های نسبی» مختلفی که در کشورها وجود دارد، تقسیم کار بین‌المللی بهترین راه برای دسترسی به رفاه و رشد اقتصادی است. این همان نکته یا نظریه‌ای است که دیوید ریکاردر<sup>۱</sup> ابتدا قرن نوزدهم مطرح و آن را به نام خود در متون اقتصادی و بازرگانی ثبنا، در سوم و مهم‌تر آن که، اقتصادها از طریق تجارت کالا و خدمات، از آن‌ای نوین آشنا می‌شوند. از این منظر، تجارت جهانی شاهراه یادگیری، انسانی در واقع، اقتصادها با روی آوردن به تجارت، سیاست بازتری را دنبال می‌کند که اجازه‌ی تبادل اطلاعات و انتقال و جذب دانش علمی و فنی موجود در شرکت‌های مرزهای جهان را به آن‌ها می‌دهد. این مسأله، به ویژه در این دوره، متأثر اقتصاد جهانی برجسته‌تر است؛ چرا که از یک سو فن‌آوری تولید بسیار پرورفته‌تر شده است و ارتباطات تجاری سازمان یافته زمینه‌ی آشنایی با این‌آوری به کار رفته در تولید کالاها و خدمات و اشاعه‌ی آن را فراهم می‌کند. از سوی دیگر، بخش عمده‌ای از تجارت به صورت درون‌بنگاهی و بین‌بنگاهی انجام می‌گیرد که امکان انتقال و جذب دانش علمی و فنی موجود در مرزهای جهانی را بیشتر فراهم می‌کند. نکته‌ی دوم نیز مرتبط با همان مفهوم و نظریه‌ی مزیت نسبی ریکاردوست.

اما صرف ورود در عرصه‌ی تجارت جهانی به معنای حصول این دو هدف مهم نیست. واقعیت امر این است که سهم‌بری اقتصادها از تجارت جهانی و همین طور بنگاه‌ها، بسته به ظرفیت‌های فن‌ساختی آن‌ها متفاوت است. اقتصادهای با فن‌آوری بالاتر قادر به اختراع و ابداع و در نتیجه تولید و عرضه‌ی کالاهایی نوآورانه با ارزش افزوده‌ی بالاتر هستند. من اقتصادها توانایی حضور در مراحل اولیه‌ی معرفی و بلوغ محصول در بازار را دارند. زمانی که بازار بر اثر افزایش عرضه و تعداد رقبا اشباع نموده باشد، کاهش می‌یابد، چنان اقتصادهایی، محصول جدیدی با ارزش افزوده‌ی بالاتر روانه‌ی بازار می‌کنند و به این صورت ابانت سود و ثروت و می‌ین اور اباده و اختراع به پیش می‌رود. علاوه بر این، تأمین شرایط زیرساختی پشت‌بانی مناسب و درنهایت، تأمین حلقه‌های مختلف زنجیره، از تولید تا سرف، در بازارهای جهانی، نقش بسیار مهمی در نفوذ به بازارهای جهانی را نموده. قدرت رقابتی دارد که این اقتصادها به خوبی از عهده‌ی آن بر می‌آیند. این نکره نیز مرتبط با مفهوم و نظریه‌ی موسوم به «مزیت رقابتی» یا «سیاست استثناه تجاری» است که طی دو دهه‌ی اخیر، به همت نظریه‌پردازانی چنان‌کل پورتر و پاول کروگمن، ساخته و پرداخته شده است. بر پایه‌ی این رویکرد، علاوه بر توانایی تولید کالاهای خدمات با قدرت رقابتی، این مسئلت زیش شرط‌هایی چون تحقیق و توسعه‌ی بسیار قوی و هدایت راهبردی کارآمد دولت است، آگاهی بسیار تخصصی و فنی از تغییر و تحولات موجود در بازارهای جهانی، ساز و کارهای نفوذ در بازارها، روش‌های مذاکره و چانهزنی، روش‌های انعقاد قراردادهای موردي، جزئیات بازارها به تفکیک منطقه‌ای و کشوری، روش‌های بازاریابی و تبلیغات به تفکیک

کالایی و خدماتی و استفاده از ابزارها و فنون نوین تجاری از جمله اینترنت و مانند آن، نقش بسیار مهمی در موفقیت تجاری دارد. در واقع، این موارد جملگی ناظر بر ظرفیت جذب یک بنگاه در سطح خرد یا یک اقتصاد در سطح کلان است. برای پیشبرد سیاست تجاری و دسترسی به مزیت رقابتی باید عوامل اثرگذار بر ظرفیت جذب از مدیریت درونبنگاهی گرفته تا مسایل مورد اشاره را به خوبی فر گذشت و به اجرا درآورد. جز این، راهی برای حضور در بازارهای جهانی رجه سداد رناید تنها با کاربرد واژگانی چون «جهش صادراتی» رئیس‌الارک خود را فریفت؛ «ناابرده رنج، گنج میسر نمی‌شود.» مزیت نای موج در کالاهای خود را ارزش افزوده‌ی بالا و نه مزیت‌های نسبی بییعی با ارزش افزوده‌ی پایین، از رهگذر خلق و ایجاد مزیت رقابتی میسر نماید و بن‌ون حداکثر تلاش و کوشش برای تأمین شرایط مذکور، در چارچوب برنامه‌ای هدفمند و راهبردی، چه در سطح کلان و چه در سطح خر، امکان ناذهیر است.

در همین راستا، مؤسسه‌ی مطالعات و پژوهه‌های تجارت جهانی گوهریان با تأکید بر رسالت و مأموریت سازمانی خود، بر افزایش دانش علمی و فنی موجود در حوزه‌های مختلف تجارت و بازرگانی، بر آن است تا با فعالیت‌های آموزشی و پژوهشی، از جمله تألیف و بهنمای آثاری مهم به پیشبرد هدف مذکور کمک کند. ترجمه‌ها بر مبنای اعتبار نویسنده و اثر و همین طور نظر کارشناسی مجموعه‌ی مشاوران عالی علمی مؤسسه که از صاحب‌نظران بهنام و بر جسته‌ی کشور در حوزه‌های مختلفند، شناسایی و به فارسی برگردانده می‌شوند.

تألیف‌ها نیز به طور عمده به مهم‌ترین مسایل تجاری و بازرگانی با رویکردنی کاربردی، در حوزه‌های مختلف، می‌پردازند. کتابی که پیش رو دارد، یکی از کتب همین مجموعه است که در قالب پژوهشی پژوهشی با عنوان «تجارت جهانی»، از سال ۱۳۶۰، آغاز شده و تا به امروز ادامه یافته است. هدف این پژوهه آماده‌سازی و انتشار دست کم ۷۵ جلد کتاب بوده است که امیدواریم در آینده‌ای نزدیک، به‌طور کامل عملی شود.

تردی نیست که چنین تلاشی در برابر آنچه باید باشد و به‌ویژه آنچه باید اهتمام دولت و دانشگاه صورت گیرد، ناچیز است اما به تعبیر زیبای بولاء «آب ریا را اگر نتوان کشید/ هم به قدر تشنجی باید چشید». از همین‌روایی داد است که این کوشش مورد توجه جامعه‌ی علمی و کارنامه‌ی و کارگزاران و فعالان تجارت، چه در بخش خصوصی و چه در بحث درستی، قرار بگیرد. همین‌طور امید است که این مؤسسه با دریافت نظره‌ی ارزشمند و سودمند شما درباره‌ی این کتاب‌ها و سایر فعالیت‌های مؤسسه، به اطلاعات و انتقادهای مؤثر و سازنده و اصلاحی دست یابد.

با آرزوی ایرانی سرافراز و اقتصادی قوی با ارستانامان و فعالان تجاری سربلند و موفق در عرصه‌های ملی و جهانی.

محمدابراهیم گوهریان  
مدیرعامل مؤسسه

متخصص فروش نخبه کیست؟ چه چیزی باعث می‌شود آن شخص در میان سایر متخصصان در فروش چشمگیر باشد؟

من خصان فروش نخبه، همواره در یک سوم فوقانی صاحبان درآمد، در هر تقریب فرهشی قرار دارند. ممکن است موفقیت، نیروی محركه‌ی آنها باشد. بنابراین، کارنامه‌ی واقعی آنها مقدار درآمدشان است.

اگر متخصص فرش نباشد - امروز، تجهیزات بازرگانی، مواد شیمیایی صنعتی، مبلمان نفتی، خدمات تهیه غذا، کاربرد نرم‌افزار، چاپ بازرگانی، بیمه‌ی بازرگانی یا حتی یک از صدها محصولات و خدمات به فروش رفته‌ی صنعتی را بفروشد هم از هم بیشتر از دو سوم تیم فروش در شرکت خود درآمد خواهد داشت.

چرا این قدر بر مقدار درآمد آنها تأکید می‌شود؟ سه عوامل های فروشنده، «فروش» کانون است و وقتی فروشنده‌گان خوب شوند، خوب پول درمی‌آورند. وقتی که خوب نفروشنند، همه در اینمان به طور منفی تحت تأثیر قرار می‌گیرند.

اگر شرکتی محصول یا خدمتی را به شرکت‌های دیگر بفروشد و فروش ثابت باشد، آن شرکت دچار مشکل می‌شود. اگر به بخش بازرگانی روزنامه نگاه کنید، هر روز آن بخش را با چاپ پرنیگ

می‌بینید. هنگامی که فروش شرکت ثابت باشد، شاهد تعديل نیرو، انجام دستمزد، کاهش سود و بایگانی‌های ورشکستگی هستیم و حتی بعضی دست از تجارت می‌کشند. برای اجتناب از به مخاطره انداختن هر کس دیگری در شرکت، فروشنده‌گان باید خوب عمل کنند و متخصصان فروش نخبه به درستی همین کار را می‌کنند. آنها خوب عمل می‌کنند.

متخصصان فروش نخبه علاوه بر این، به مشتریان موجود خوب توجه می‌کنند. در حالی که ممکن است به شخصه مسائل خدمات مشتری را بچشم نداشته باشند، با شیوه‌ای مقتضی دریافت می‌کنند. خدماتی را که است، همانند با شیوه‌ای مقتضی دریافت می‌کنند. مهارت‌های پیگیری نهادنی نفس است و جزء مردم آن‌ها نیست که فرد دیگری را برای کارهایی دلجم نشده است، مقصراً بدانند. آن‌ها به جای اینکه «منتظر» و قرعه‌کار شوند، باعث وقوع آن‌ها می‌شوند.

متخصصان فروش نخبه، ارزش راضی نمایند. داشتن مشتریان موجود را می‌دانند. آن‌ها می‌دانند که مشتریان موجود، بزرگ‌ترین منبع آن‌ها برای مراجعان و تکرار تجارت هستند. همچنان آن‌ها می‌دانند که مشتریانشان از آن‌ها خرید می‌کنند؛ چون به آن‌ها اعتماد دارند و احساس می‌کنند که آن‌ها نیازهایشان را می‌شناسند و درک می‌کنند. به همین علت، این نخبه‌ها هرگز نمی‌گذارند روابط مشتری موجود به حال خود رها شود.

متخصصان فروش نخبه، درباره‌ی شریک شدن با مشتریان و مراجعان، فقط حرف نمی‌زنند بلکه باعث وقوع آن می‌شوند. آن‌ها مطمئن می‌شوند که مشتریانشان آنان را به عنوان موهبتی در تجارتشان می‌بینند، نه فقط به عنوان یک سفارش‌گیرنده.

متخصصان فروش نخبه، برای اینکه درباره‌ی مشتریان دائمی یا مشتریان احتمالی به اندازه‌ی کافی اطلاعات کسب کنند، وقت صرف می‌کنند تا نیازهایشان را درک کنند و همچنین بفهمند که چگونه موقعیت مصولاً و خدمات خود را به بهترین شکل مشخص کنند؛ تا نه تنها از عوامه کنند، بلکه معامله با آنان را هم ادامه دهند. آن‌ها برای فروش بهترین فروشی تمرکز می‌کنند که بر راه حل بیشتر از فروش متداشتند.

متخصصان فروش نخبه، بازیستن یکمی هستند ولی نه به‌حتم تمرکز بر تیم. آن‌ها با همکاران و ستاد پشتیبانی به‌خوبی ارتباط برقرار می‌کنند و متخصصان واقعی هستند. قدری با داد و فریاد نمی‌کنند. با دیگران رفتار احترام‌آمیز دارند.

متخصصان فروش نخبه، توسعه‌دهندگان خوب تجارت، جدید هستند. آن‌ها از اینکه تلاش‌های جدید تجاری‌ای که به‌موقع، مؤثر و مطابق دینداری اجرا شود، دارای ارزش است، مطمئن و مطلع هستند. به همین دلیل، بر پر کردن قیف مشتری احتمالی تمرکز نمی‌کنند، بلکه بر این موضوع تمرکز می‌کنند که هیچ وقت نگذارند قیف خالی باشد.

پس یک فروشنده‌ی متوسط یا یک تازهوارد، چگونه می‌تواند در  
کار فروش یک نخبه شود؟  
به خواندن ادامه دهید!